

**بەناوی خوای بەخشنده و میھرەبان  
بەناوی گەل  
ئەنجومەنی نىشتمانىي كوردىستان - عىراق**

پشت بە حۆكمى بىرگە (1)ى مادده (56) لە ياسای ژمارە (1)ى سالى 1992ءى هەموار كراو، لەسەر داواي ئەنجومەنی وەزيرانى ھەریمی كوردىستان - عىراق. ئەنجومەنی نىشتمانىي كوردىستان - عىراق لە دانىشتنى ئاسايىي ژمارە (22)ى رۆزى 3/12/2008دا ئەم ياسايىي دەركرد:-

**ياسای ژمارە (18)ى سالى 2008  
ياسای دەزگای فروكەخانەكانى شارستانى ھەریمی كوردىستان - عىراق  
دەرواذهى يەكەم**

**حۆكمەگشىتىيەكان  
بەشى يەكەم  
(پىناسەكان)**

**ماددهى يەكەم:**

مەبەست لەم و شەو دەستەوازىانەي خوارەوە ماناكانى بەرامبەريانە بۇ مەبەستى ئەم ياسايىي:-  
يەكەم: ھەریم: ھەریمی كوردىستانى - عىراق.

دووەم: ئەنجومەنی وەزيران: ئەنجومەنی وەزيرانى ھەریمی كوردىستان - عىراق.  
سېيەم: وەزارەت: وەزارەتى گواستنەوە لە ھەریمی كوردىستان - عىراق.

چوارم: وەزير: وەزيرى گواستنەوە لە ھەریمی كوردىستانى - عىراق.

پىنجم: دەزگا: دەسلاتى فروكەخانەكانى شارستانى لە ھەریمی كوردىستانى - عىراق.  
شەشم: ئەنجومەن: ئەنجومەنی كارگىرى دەزگا.

حەۋەم: سەرۆكى دەزگا: سەرۆكى دەزگای فروكەخانەكانى شارستانى ھەریمی كوردىستانى - عىراق.

ھەشتم: نەخشەسازى بنچينەبىي فروكەخانە: نەخشەسازى و ھىلىكاريەكانى ئاكارە بنچينەبىيەكانى فروكەخانەو پاشكۆكانى پىش دامەزراندن و پاش دامەزراندى و فراوانىرىدى ئايىندە.

نۆيەم: بەكارخەرى فروكەخانە: ھەر كەسيكى سروشى يان مەعنەوى، فروكەخانەكە يان بەشىكى دەخاتەكار.

**دهیم:** و ببرهینه‌ری فروکه خانه: که سیکی سروشی یان مهنه‌وی که فروکه خانه که و ببرده‌هیتی و به‌ریوه‌ی دهبات چ خودی خوی یان به‌هی که‌سان یان لایه‌نی پهیوه‌ست به‌خوی.

**یازدهم:** به کارخه‌ری ئالمانی (و ببرهینه‌ری): هر که سیکی سروشی یان مهنه‌وی یان ده‌گا یان کومپانیا، ئه‌رکی به کارخستنی فروکه ده‌گریته ئه‌ستو، بز مه‌بسته کانی گواسته‌وهی ئالمانی ناو خویی یان نیوده‌وله‌تی به‌شیوه‌یه کی راسته‌و خوی یان ناراسته‌و خویان به‌شیوه‌یه کی به‌کریدان یان پیشکه‌شکردن یان به کارخستنی خزم‌تگوزاریه کانی ئالمانی یان هر کارگوزاریه کی دیکه، چ بز حیسابی خوی بی یان لبری که سیکی دیکه یان ده‌گایه ک یان کومپانیا یه کی دیکه و دهسته‌ی فروکه وانه کان ملکه‌چی فه‌رمانه کانی ده‌بن.

**دوازدهم:** خزم‌تگوزاریه کانی سه‌رزوی: مه‌بسته له خزم‌تگوزاری سه‌رزوی هه‌مو و ئه و خزم‌تگوزاریانه‌یه که له فروکه خانه کان پیشکه‌ش ده‌کرین به‌هی کومپانیا کان یان دامه‌زراوه کانی تایه‌تمه‌ند که له‌لایه‌ن ده‌سه‌لاتی فروکه وانی شارستانی عیراقی پشتی پی ده‌بسته‌ی بز پیشوازیکردن و راگواستنی فروکه و ریواران و ئه‌وهی فروکه کان ده‌گوازنده‌ه له که‌لوپه‌لو کالا و پوسته له‌وانه‌ش داگرتن و بارکردن و هه‌روه‌ها بارو بز کردنی فروکه کان به‌خواردن‌هه‌ه و که‌ره‌سته کانی خوارد‌هه‌نی شتی دیکه‌ش، هر له‌دهره‌وهی بالاخانه کانی فروکه خانه و له‌ناو شوینی جولان‌هه‌هی فروکه کان تاوه کو سه‌رکه‌وتون بز ناو فروکه به‌رله‌فرینی و ئه و که‌ره‌ستانه‌ی ئه و خزم‌تگوزاریانه‌ی بی پیشکه‌ش ده‌کری ده‌بی هاو شیوه‌ی ئه و تایه‌تمه‌ندیه پیوانه‌یانه بی که‌له‌لایه‌ن ده‌سه‌لاتی فروکه وانی شارستانی عیراقی بز هه‌مو و خزم‌تگوزاریه کان پشتی بی ببسته‌ی.

**سیازدهم:** پیوانه کانی نیوده‌وله‌تی: هرچیه‌ک له‌پاشکۆ کان و قه‌واله کانی ریکخراوی فروکه وانی شارستانی نیوده‌وله‌تی (ICAO) هه‌موار کراوه کانی دا هاتبیت.

**چواردهم:** پیوانه کانی ناو خویی: هر پیوانه‌یه که له‌یاسای فروکه وانی شارستانی عیراقی و هه‌موار کراوه کانیدا هاتبیت له‌گه‌ل له‌برچاوگرتنی ده‌سه‌لاته کانی هه‌ریم له‌م مهیدانه‌دا به‌جوریک له‌گه‌ل ده‌قه کانی ده‌ستوری عیراقیدا ناکوک نه‌بیت.

**پازدهم:** فروکه خانه: روبیویکی دیاریکراوه له‌سه‌ر روبه‌ری زه‌هی یان ئاو له‌وانه‌ش بالاخانه و دامه‌زراوه که‌ره‌سته کانی تایه‌تمه‌تکراوه سه‌راپای یان به‌شیکی بز گه‌یشتن و جیه‌یشتنی فروکه کان یان لبه‌ر جولان‌هه‌هیان له‌سه‌ر روبه‌ری زه‌هی.

**شازدهم:** فروکه خانه‌ی نیوده‌وله‌تی: فروکه خانه‌یه که حکومه‌تی هه‌ریم له هه‌ریمه‌که‌ی خویدا دایدده‌هزرینی بز هاتنه‌ناوو ده‌رچونی جولان‌هه‌هی ئالمانی نیوده‌وله‌تی و، وه‌رگرتنی هه‌مو و

ریکاره کانی په یوهست به گومرگ و کۆچکردن و تەندروستى و کەرەنتىنە-قورمینە لەوانەش بەرگرتن لە ئازەلۇ رۇوهك، زۇر ریکارى ھاوشیوهى دىكەش.

حەۋەدەم: رېپیدان: رەزامەندىيە كە دەسەلاتى فرۆكەوانى شارستانى عىراق بۇ كەسىكى سروشتى يان مەعنەوى دەرىدەكەت بۇ ئەنجامدانى چالاکىيە كى دىاريىكراو كە دەكەويتە چوارچىوهى تايىەتەندىيە كانى.

ھەۋەدەم: رېبەرى فرۆكەخانە: ئەو رېبەرى دەسەلاتى فرۆكەخانە كان دەرىدەكەت ئەو پەنسىپە بنچىنەييانە لەخۆى دەگرئى كە لە پېرەو و پارىزنانەو رېنمایى و رېساكاني پېۋىست كە دەبى پەيرەوى بىكى، داھاتووه، لەپىناو سەلامەتى و ئاسايىشى فرۆكەخانەو فرۆكە كان.

نۆزدەم: رېپیدان بەفرۆكەخانە: رەزامەندىيە كانى دىاريىكراو دەسەلاتى فرۆكەوانى شارستانى عىراق بۇ كەسىكى سروشتى يان مەعنەوى دەرىدەكەت بۇ ئەوهى پرۆسەى بەكارخىستنى فرۆكەخانە بىگرىتە ئەستو.

بىستەم: مۆلەتىدان: باوهەنامەيە كە يان رېپیدانىكە دەسەلاتى فرۆكەوانى شارستانى عىراق دەيداتە كارمەندانى كەرتى فرۆكەوانى شارستانى، ئەوانەى سروشتى كارەكانيان پېۋىست بەھەبۇونى باوهەنامە يان رېپیدان دەكەت، بەھېرى ئاستە كانى بىيار لىدرابى نىۆدەولەتىيەوە.

بىست و يەكمەم: جولانەوهى ئاسمانى: ھەموو فرۆكەكانى بەئاسمانەوەن، يان لەناوچەى فرۆكەخانە مانۇرددەگەن.

بىست و دووھەم: شوېتى مانۇرگەرن (سورانەوە) لە فرۆكەخانە: ئەو شوېتىيە بۇ فېرىن و نىشتەنەو و جولانەوهى كانى دىكەي پەيووهست بە فېرىن و نىشتەنەو بەكاردىت بەدەر لە گۈرەپانى وەستانى فرۆكە كانى.

بىست و سىيەم: فرۆكە: هەر ئامىرىيەك بىتوانى لە ئاسمان بىتىتەوە بەھۆى كارداھەوە كانى ھەوا، نەوهەك بەھۆى ئەو كارداھەوانەى لەسەر رۇوبەرى زەوی رەنگىدەداتەوە، ھەموو نەفرەھەلگەرە كانى ھەوا دەگرىتەوە وەكى مەناتىد و بالۇنە كانو فرۆكە كانى چارۆگەدارو ئەو فرۆكانەى كە بالە كانىان دەجوللىتەوە ھەتادوايى..

بىست و چوارمەم: رېككەوتىنامەي شىكاڭۇ: رېككەوتىنامەي فرۆكەوانى شارستانى نىۆدەولەتى كە لە شىكاڭۇ لە 7/كانۇونى يەكەمى/1944 مۇرکراوە بەياساي ژمارە(6)ى سالى 1947 و پاشكۇو قەوالە بىرتوڭولە كانى تايىەت بەھۇو ھەموار كراوە كانى پەسندىكراوە.

## بەشی دووەم

### چوارچیوەی پیادەبۇونى حۆكمەكانى ئەم ياسايمە

#### ماددەی دووەم :

حۆكمەكانى ئەم ياسايمە بەسەر ھەموو فرۆكەخانە شارستانىيە كانى ھەريئىمی كوردىستان پیادەدەكرى.

#### ماددەی سېيىھەم :

دەزگا پابەندىدەبىت بەھەموو رىساو بەرزەفتەكارى و رىتمايىھەكانى كە دەسەلاتى فرۆكەوانى شارستانى عىراق دەرىدەكەت و پەيوەستە بەسەلامەتى و ئاسايىشى فرۆكەوانى شارستانى و پشت بە پىوانە نىۋەولەتىيە كان دەبەستى بەجۆرىيەك نابى پىچەوانە ئەم ياسايمە بىت.

## دەروازەي دووەم

### دەزگای فرۆكەخانەكانى شارستانى ھەريئىمی كوردىستان

#### بەشى يەكەم

#### دامەزراىندن

#### ماددەی چوارەم :

بەپى ئەم ياسايمە دەزگايىدەك دادەمەزرى بە ناوى (دەزگای فرۆكەخانەكانى شارستانىيە ھەريئىمی كوردىستان - عىراق) بەۋەزارەتمەھە پەيوەست دەبىت و، كەسايىھەتىي مەعنەوى و سەربەخۆبى ئىدارە و ھونەربى خۆى دەبىت و، بودجەيە كى تايىھەتى لەناو بودجەي وەزارەتە كەدا دەبىت، فەرمانبەرىيەك بە پلەيە كى تايىھەتى سەرۆكايىھەتى دەكەت بىرۇانامە زانكۆبى سەرەتايى ھەبىت و، لەم بوارەدا خاوهەن ئەزمۇون بىت، لەلايەن ئەنخۇمەنى وەزيرانە دادەمەزرى و دەزگاكە، لەسەر راسپاردهى وەزىز، يارىدەدەرى سەرۆكى دەزگا و بەرپىوهبەرە گشتىيە كان دادەمەززىنېت.

#### ماددەي پىنچەم :

يەكەم: دەزگا لەم دامەزراوانە خوارەوەپىك دىت:

1- سەرۆكى دەزگا.

2- يارمەتىدەرى سەرۆكى دەزگا بەپلەي تايىھەت دادەمەززىت.

3- بەرپىوهبەرایەتى گشتىي فرۆكەخانە هەولىرى نىۋەولەتى فەرمانبەرىيەك بەپلەي بەرپىوهبەرى گشتى بەرپىوه دەبات.

4- بهریوه بهرایه‌تی گشته‌ی فروکه‌خانه‌ی سلیمانی نیودهوله‌تی فهرمان‌به‌ریک به‌پله‌ی بهریوه‌به‌ری گشته‌ی بهریوه‌ی دهبات.

5- شاره‌زایان و راویزکاران.

دوووم: ئەرك و دەسەلاتە کانى ئەو دامەزراوه ئاماژە بۆ كراوانەی لە بىرگە (يەكەم) ئى سەرهەددا بهپېھوی ناوخۆبى تايىهت ديارىدە كريت، كەئەنجومەنی كارگىرى دەزگا دەرىدە كات و ئەنجومەنی كارگىرى دەزگا بۆي هەيە بهریوه بهرایه‌تى و بەش و هوپەو يە كە کانى نوي دابەيىييان هەلىانوھشىيەتەوە و يە كيان بخات بهپىي پىداويسىتى كارو بهرەزامەندى وەزىز. لەگەن لە بهرچاوجىرىنى بهرەزەندى گشته و بهرەزەندى دەزگا كە.

### بەشى دوووم

#### ئامانج و ئەرك و ئىشە کانى دەزگا

#### ماددهى شەشەم:

دەزگا ئامانجى گىرنە ئەستۆي بهرپىيارىيەتى هەموو كاروبارى فروكەخانه شارستانىيە كان لەھەرىيمى كوردىستان\_عىراقى ھەيە، ھەروەها بهریوه بىردن و بەگەر خىستن و گەشەپىدان و بهرەز كەردنەوە ئاستى گواستنەوە ئاسمانى لەلايەنە كانى هوئەرى و بەگەر خىستن و ئابورى و رىكخىستنى كارگىرى جولانەوە ئاسمانى كارا لە سەرەزەوى و لە ئاسمانى فروكەخانە كانى ھەرىيم، بهجۇرىك ئاستە كانى ئاسايىش و سەلامەتى بە پىي پىوانە كانى نیودهولەتى و ناوخۆبى بەھىيەتەدی.

#### ماددهى حەوتەم:

دەزگا ئەم ئەرك و ئىشانە خوارەوە دەگرىنە ئەستۆ: يەكەم: پەرەپىدانى ناوهندى فروكەخانە كانى شارستانى لە ھەرىيىدا بهشىوەيە كى كارىگەر بهجۇرىك سەلامەتى و ئاسايىشى فروكەخانە كانى مسوگەر بىكەت.

دوووم: پىشكەشىكەنلى خزمەتگۈزارىيە كانى جولانەوە ئاسمانى ديارىكراوه كانى خوارەوە بىر فروكەخانە كارا لە شويىنى مانۋىر كردن و ئاسمانى فروكەخانە كانى ھەرىيم:

1- خزمەتگۈزارى چاودىرى كەخانە فروكەخانە

(AERODROME CONTROL SERVICE)

بەبرۇايەي بەشىكە لە خزمەتگۈزارىيە كانى جولانەوە ئاسمانى

(AIR TRAFFIC CONTROL SERVICE)

- 2 - خزمەتگوزاری زانیاریه کانی گەشت

(FLIGHT INFORMATION SERVICE)

(ALERTING SERVICE)

3 - خزمەتگوزاریه کانی ئاگادار كردنەوە

سېيەم: پېشکەشكىرىدى خزمەتگوزارىه کانى چاودىرىيەكىرىدى سەرزەھى

(GROUND CONTROL)

بۇ فرۆكەو نەفەر ھەلگەر کان و كەسانى كريکار لە گۆرەپانى وەستانى فرۆكە كان.

چوارەم: ھاندانى وە بەرهىيەنان لە خزمەتگەزازارىه کانى گواستنەوە ئاسمانى لە ھەرىمدا.

پېنجم: توپىزىنەوە پېداچونەوە توّمار كردىيان و دانانى پلانە كان بۇ گەشەپىدان و پەرەپېدانى فرۆكەخانە کانى شارستانى لە ھەرىمدا.

شەشم: دايىنكردىنى سەلامەتى فرۆكەوانى شارستانى لە ھەرىمدا بە پىي ياساو پىرھورىئىمايمە کانى ناوخۇو نىيۇدەولەتى تايىەت بە كاروبارى فرۆكەوانى شارستانى.

حەۋەم: بەكارخىستنى بە توانىي فرۆكەخانە کانى شارستانى لە ھەرىمدا و ھىننەدى ئاستى خزمەتگوزارىه کانى گونجاو لە گەل پېداويىتىيە کانى ناوخۇيى و نىيۇدەولەتى.

ھەشتەم: پېشنىاز كردىنى پلان و سياسەته کانى تايىەت بە گواستنەوە ئاسمانى لە ھەرىمدا.

ئۇيەم: ئامادە كردىن و راهىيەن و پەرەپىدانى ھىزى كارگەر لەمەيدانى فرۆكەخانە کانى ھەرىم.

دەيەم: رىكخىستن و بەرىيەبردىنى كەش و ھەواوسەرپەرشتىكىرىدى خزمەتگوزارى و ئاسانكارىيە کانى پېۋىست بۇ جولانەوە كەشتىيەوانى ئاسمانى وە كۈ گەياندنه کان و چاودىرىيەكىرىدى ئاسمانى لە ئاسمان و فرۆكەخانە کانى ھەرىم بەپىي ئەو دەسەلاٰتە لەلایەن دەسەلاٰتى فرۆكەوانى شارستانى عىراقەوە پىي دراوه.

يازدەم: رىكخىستنى پرۆسە کانى بەرىيەبردىنى جولانەوە ئاسمانى لە ئاسمان و فرۆكەخانە کانى ھەرىم بۇ مسوگەر كردىنى سەلامەتى رەوانە كردىنى بەشىۋەيەكى خىراو رېك و پېك بەبىي پۇانە کانى نىيۇدەولەتى و ناوخۇيى و ئەو دەسەلاٰتە لەلایەن دەسەلاٰتى فرۆكەوانى شارستانى عىراق پىي دراوه.

دوازدەم: پېشنىار كردىنى دامەزراندىن و ئامادە كردىنى فرۆكەخانە کانى شارستانى لە ھەرىمداو سەرپەرشتىكىرىدى پرۆسە کانى كارگىرى و بەگەرخىستن و و بەرھىيەنلى.

سيازدەم: مسوگەر كردىنى ماھە كانى ھاوشانى (ارتقا) ئاسمانى لە ئاسمان و فرۆكەخانە کانى ھەرىم.

چواردەم: دايىنكردىنى بىناو مولك و ئامىر و كەرەستە و وىستگە و منارە کانى بەتەل و بىتەل بۇ فرۆكەخانە کانى ھەرىم.

**پازدهم:** پشکنی فروکه کان و قده غه کردن له فرین، يان گلدانه وهی ههر بدلگه نامه بهك په یوندی پیوه هه بیت به پی هه بونی پیداویستیه کانی ئاسایش و سه لامه تی فروکه که و به پی ئه ده سه لاتانه له لایه ده سه لاتی فروکه وانی شارستانی عیراق و ده سه لاته کانی هه ریم پی دراوه.

**شازدهم:** هه ماھنه نگی کردن له گەن لاینه کانی ناو خوبی تاییه تمهند بۆ دانانی به رزه فتکاری و ریپه وو رینماییه کانی که به پیویستی ده زانی بۆ پاراستی ئاسایش له ئاسمان و فروکه خانه کانی هه ریم و مسوگه کردن سه لامه تی فروکه کان و یارمه تیدانی فروکه وانی (که شتیه وانی) و ریکخستنی گەیاندن و پهی پی بردنی ئاسمانی (رادار)، به پی ئه ده سه لاتانه له لایه ده سه لاتی فروکه وانی شارستانی عیراق و ده سه لاته کانی هه ریم پی دراوه.

**حدقهدهم:** سه رپه رشتیکردن به سه رکار و باره کانی په یوندیدار به سه لامه تی فروکه وانی شارستانی له ئاسمان و فروکه خانه کانی هه ریم و چاودیریکردنی پابهند بونی لاینه کانی تاییه تمهند به به رزه فتکاری و ریپه وو رینماییه کانی بەر کار به پی ئه ده سه لاتانه له لایه ده سه لاتی فروکه وانی شارستانی عیراق پی دراوه.

**ھەزدهم:** گفتور گو کردن له گەن کومپانیا کان بۆ به کار خستن و به ریپه بردنی فروکه خانه کان يان بنیاتنان و به کریدانی باله خانه و عه مبارو شوینه کانی ئازادو گۆرپانه کان.

**نۆزدهم:** مولەتدان و ریگه پیدانی تاییه ت به کردن وهی نووسینگه کومپانیا کانی فروکه وانی و بريکاره کانی کومپانیا فروکه وانیه کانی له هه ریمدا کارده کەن، و چاودیریکردنی کاره کانیان بۆ مسوگه کردنی پابهند بونیان به مرجه کانی ریگه پیدان به پی ریپه وه کانی پشت پی به ستر او.

**بیستەم:** هه ماھنه نگی کردن له گەن ده سه لاتی فروکه وانی شارستانی عیراق بۆ تهواو کردنی ئەم کارانه خواره و به پی به رزه فتکاری و رینماییه کانی نیو دهولەتی و ناو خوبی:-

1- ئىنجامدانی کاری بەدوادا گەران و بەهانا هاتنى ئه و فروکانه لەناو سنورى هه ریمدا پیویستيان پی هەيە.

2- ریگه دان به فيربون راهىنان له سەر فروکه وانی و کاره کانی ئاسمانى لەناو سنورى هه ریمدا.

3- ئىنجامدانی پروفسە کانی فيركەن و راهىنان لە جۇرەها مەيدانە کانی فروکه وانی شارستانى لەناو سنورى هه ریمدا و لەميانە کردن وهی خول و ئەلچە کانی خويندن و كۆنگە کان.

4- دانانی ریساکانی ئاسمانی و پىرەوە کانی پەيوەندىدار بە فېنى فرۇكە کان و فرۇكەوانى ئاسمانى و پاراستنى کەسان و سامانى گشتى و تايىھتى لەسەر زھوى و رېڭاى بە کارھىنانى پانتايى ئاسمان لەناو سنورى هەريمدا.

5- پەيوەندىكىردن بە رېكخراوو دەستە کانی نىيۇ دەولەتى و ھەريممايمەتىي تايىھتەند لە مەيدانە کانى فرۇكەوانى شارستانى.

6- دەركىرىدىن بىرگە پىدانى تايىھت بە گەشته کانى رېكخراوو بە رېكەوتى بۆ كۆمپانيا کانى فرۇكەوانى شارستانى ناوخۇ و بىانى كە ئاسمان و فرۇكەخانە کانى ھەريم بە کاردەھىن و تۆمار كىرىدىن ئەو رېپىدانانە.

7- دەركىرىدىن و نويىكىرىدنه وەي مۆلەتە کانى كارايى پىشە کانيان بۆ كارمەندان لەھەندى پىشە فرۇكەوانى شارستانى لە ھەريمدا، وتۆمار كىرىدىن ئەو مۆلەتانە و چاودىرى كىرىدىن پروسە کانى نويىكىرىدنه وەيان بەپىي بەرزەفتىكارى و رېنمايمەتىي کانى نىيۇ دەولەتى و ناوخۇبى.

8- تۆمار كىرىدىن فرۇكە کانى شارستانى كە دەگەرېتە و بۆ كۆمپانيا کانى نىشىتمانى سەر بە ھەريم و ئەو رېپىدانانە پەيوەستە بە سەلامەتى بە کارخىستن و پاراستنى و تۆمار كىرىدىن ئەو ئەنجامانە لېيەوە پەيدا دەبن.

بىست و يەكم: بەشدارىكىردن لە كۆبۈنە وە کانى پەيوەندىدار بە گرىيەنلىكە وەتكە کانى دووانە و بە كۆمەن بۆ خزمەتگۈزارىيە کانى گواستنە وە ئاسمانى لەگەن دەسەلاتە کانى فرۇكەوانى شارستانى لە دەولەتە کانى دىكەوە، وتۆمار كىرىدىن ئەنجامە کانى لېيەوە پەيدا دەبن، بە جۆرىئىك خزمەت بە بەرژەوندى فرۇكەوانى شارستانى و فرۇكەخانە کانى ھەريم بگەيەنى.

بىست و دووەم: مسۇگەر كىرىدى مافە کانى رېسواران و گواستنە وە كالاکان بەپىي ياساو رېنمايمەتىي کانى ناوخۇبى و نىيۇ دەولەتى.

بىست و سىيەم: سەرپەرشتىكىردىن بىيانان و پاراستنى ھەموو شوينە کانى (المرافق) كە خزمەت بە جولانە وە ئاسمانى لە فرۇكەخانە کانى ھەريم دەگەيەنى.

بىست و چوارەم: رېكخىستنى بازارى گواستنە وە ئاسمانى لە ھەريمدا.

بىست و پىنچەم: ئال و گۆرپەرنى شارەزايەتى و زانيارىيە کان لەگەن دەسەلاتى فرۇكەوانى شارستانى و دەسەلاتە کانى فرۇكەخانە کانى دەولەتانى دىكە.

**بیست و شدهم:** ئاماده‌کردنی ده‌رخسته‌کان و نهشہ‌سازیه‌کانی تاییدت به دامەزراندنی شوینه نوییه‌کانی (الرافق الجديدة) خزمەت به جولانه‌وهی ئاسمانی لە فرۆکەخانه‌کانی هەریم دەگەیەنی.

**بیست و حەوتەم:** دابینکردنی ھەموو پىداویستییه‌کانی ھونھەری و وەگەرخستن و کارگىپى مروئى بۇ فرۆکەخانه‌کانی هەریم.

## بەشى سىيەم ئەنجومەنى كارگىپى دەزگا

### ماددەتى شەشتم :

ئەنجومەنى كارگىپى دەزگا لەمانەت خوارەوە پىك دىت:

سەرۆك يەكەم: سەرۆكى دەزگا.

دووەم: يارمەتىدەرى سەرۆكى دەزگا.

سىيەم: بەرپۇھەرى گشتى فرۆکەخانەتى ھەولىپى نىيودەولەتى

چوارەم: بەرپۇھەرى گشتى فرۆکەخانەتى سلىمانى نىيودەولەتى

پىنچەم: شارەزاو راوىزكaran لەمەيدانى فرۆکەھوانى شارستانى ئەوانەتى بەفەرمى و بەشىۋەيەكى

بەردەۋام دادەمەزريي يان لە رېڭەتى گەزىتى لەسەر پىشىيارى سەرۆكى دەزگا و بەبى

ئەندامن ئەۋەتى مافى دەنگىدانيان ھەبىت.

شەشەم: بەرپۇھەرى كاروبارى ياسايى

حەوتەم: ئەندامىك يان زىاتر لەناوهەوە يان دەرەوەتى دەزگا، سەرۆكى دەزگا بە پىویستى دەزانى

ئامادە بىت لەدانىشتنەكەنی ئەنجومەنى كارگىپى دەزگا و بەبى ئەۋەتى مافى دەنگىدانيان

ھەبىت.

بہشی چوارہم

دەسە لاتەكانى ئەنجومەنى كارگىرى دەزگا و سەرۋى دەزگا

ماددہ نویہم:

دزگا فرۆکەخانە کانی هەرێم ریکدە خات و پەرەیان پیشە دات و چاودیزى چالاکیە کانیان دەکات و سیاسەتە کانی گشتی گواستنەوەی ئاسمانیی پیادە دەکات، وله پیناوار ھینانە دی ئەوانە، ئەنجومەنی دەزگا ئەم دەسەلاتانەی خوارەوە ئەنجام دەدات:

یه کهم: نه خشنه کیشان و برپارادان سه بارهت به سیاستی گشتی ده زگا به رز کردنده و بـو و هزارهـت تامواـفـهـقـتـی لـهـسـهـرـ بـکـاتـ.

دوروه: پشکنین و چاودیری کردنی فرۆکه خانه کانی هەرێم بۆ جەختکردن لەسەر پابەند بونیان به بەرزەفتکاری و رینمايیە کان.

سیّم: راگرتن یان کوتکردنی چالاکی هریهک له فپو که خانه کانی هریم ئه گهر هاتوو سه پیچیان  
له مهرجه کانی به کار خستن کرد.

چوارهم: په سند کردني گریبه سته کانی په یوندیدار به بېرپا کردن و په ره پیشانی دامه زراو و پروژه کانی فروکهوانی شارستانی و و بهر هینانی دواي به دهسته هینانی ره زامه ندی لاینه کانی تابه تمهند.

پیتجمه: په سهند کردنی ریکه و تنبانه کانی هاو کاری کردن له مهیدانی فروکه و انی شارستانی له گهله  
لاینه کانی دهه کمی دواي و درگه تنی، ره زامهندی لاینه کانی، یه یه هندیدار.

شەشم: ئامادە كىردىنى پىرۇزەي بودجەي سالانەو مىلاكەكان و ژمیرىيارى كۆتايى دەزگاو بەرزكەرنەوهەي بۇ وزارتە.

**حەوەم:** رەزامەندى نواندى لەسەر كىرىنى ئامىرو كەرسىتەو مىكائىزم و كەرسىتەكاني پىۋىستى دەزگاۋ فرۇكە خانەكاني ھەرىم لە دەرەوهى عىراق بەپىي رېكارو رېرەوهەكاني پەيرەو كراو.

نویه‌م: دانانی به روز هفتکاری تاییه‌تی بو ئاماذه‌کردنی میلاکاتی هونه‌ری و وه گهه‌رخستن کار گیربی  
دوز گاو فرو که خانه کانی هه‌ریم.

**دهیم:** دهستنیشانگردنی میلاکه کانی هونهربی و کارگیری و وهگه رخستن، که پروفسه کانی پهراهپیدانی تواناو به جیهینانی ده زگاو فرۆکه خانه کانی ههريم پیویستیان پیی ههیه و ده بی هه لبژاردنیان به پیی پیوانه کانی نیو دهوله‌تی و ناو خوبی بی به پیی سروشته کاری هه ریه کیکیان.

**یازدهم:** دانانی پلانه کانی پیویست بو ئاماده کردن و پهراهسنهندنی میلاکه کانی هونهربی و به کارخستن و کارگیری کارا له ده زگاو فرۆکه خانه کانی هه ریمدا، له میانه‌ی به شداری کردنیان له خوله کانی تایبه‌قنه‌ند له ناووه‌و ده روه‌هی عیراق و به پیی پیداویستی کاری هه ریه کیکیان.

**دوازدهم:** هه ناردنی میلاکه کانی هونهربی و به کارخستن و کارگیری کارا له ده زگاو فرۆکه خانه کانی هه ریم بو ده روه‌و ناووه‌هی عیراق، بو به شداری کردن له خوله کانی تایبه‌قنه‌ند يان بو بینین و ئاگاداربوون يان ئاماده‌بۇونی سیمینار يان كۆبۈنەوە يان كۆنگرە کان يان ئەلچە کانی خویندن که پهیوه‌سته به سروشته کاره کانیان به پیی رینمايیه کانی به رکار.

**سیازدهم:** گریه‌ستان له گەل تاک و لاينه کانی ناو خوبی بو به ریوه‌بردن و پرکردن‌و و به رهیانی فه رمانه کانی هونهربی يان به کارخستن هه روه‌ها بو پرکردن‌و و هزیفه‌ی هونهربی يان به کارخستنی کارگیری که پروفسه‌ی پهراهسنهندنی تواناو به جیهینانی ده زگاو فرۆکه خانه کانی هه ریم پیویستیان پیی ههیه، دواى و هرگرتنى رەزامەندى و هزير هه روه‌ها گریه‌ستان له گەل تاک ولاينه کانی بیانی بو هه مان مە به ست دواى به ده ستخستنی رەزامەندى ئەنجومەنی و هزيران.

**چواردهم:** گریه‌ستان به شیوه‌یه کی بەردەوام يان کاتى له گەل شارەزايىن و راۋىڭكاران دواى به ده ستخستنی رەزامەندى و هزير.

**پازدهم:** رەزامەندى نواندن له سەر كېنىي كەرسەتە کانی يەدەگى لە ناووه يان له ده روه‌هی عیراق كە پیویسته بو به رەدوام بۇونی کاری ده زگاو به کارخستنی فرۆکه خانه کانی هه ریم به پیی پیوانه کانی نیو دهوله‌تی و ناو خوبی.

**شازدهم:** گریه‌ستان له گەل لاينه کانی تایبه‌قنه‌ند بو پشکىن و پاراستنی رېكخەرە کانی له پروفسه کانی گەياندن و روانگە کانی ئاسمانى (رادار) و فرۆکەوانى ئاسمانى و پروفسه کانی به ریوه‌بردنی جولانه‌وە ئاسمانى به کار دىت و به پیی پیوانه کانی نیو دهوله‌تی و ناو خوبی.

**حەفدهم:** دەست نيشانگردن و وەرگرتنى رەسم و كرييە كان له بىي ئەو خزمەتگوزاريانە پىشكەش به فرۆکە و رېۋاران و كۆمپانيا کانی فرۆکەوانى و لاينه کانی دىكە دەكرى،

به پیشی بهرز هفتکاری و پیوانه کانی نیو دولتی و ناو خوبی بدو شیوه‌یهی پهندی ده کهن، بۆ هاندانی گهشه‌سنه‌ندنی گواستنه‌وهی ئاسمانی له هەریمدا.

**ھەڙدهم:** وەرگرتنى رېکاره کانی پیویست بۆ دابینکردنی سەلامەتى فرۆکەوانی ئاسمانی تاييەت به کۆسپی دامەزراوه کان يان ئەوانەی دەيانەوى داييمەزريێن له چواردهورى فرۆکەخانه کانی هەریم و دامەزراوى ئامیرە کانی فرۆکەوانی، و لابردن و قەدەغە كردنی بەرپا كردن يان بنياتنانى هەر كۆسپیك كە مەترسى له سەر سەلامەتى فرۆکەوانی ئاسمانی دروست بکات، و به پیشی ماھە کانی ھاوشانى ئاسمانی و رېئمايیە کانی تاييەت به كۆسپە کان بە جۆریک له گەل ياساو رېئمايیە کانی دەسەلاتى فرۆکەوانی شارستانى عىراق برواتە ریوه.

**نۆزدهم:** دابین كردنی پىداويىتىيە زەرۇورىيە کان له ئامىرو كەرهستەو رېكخەرە کانی پەيوەندىدار به ئاسايىشى فرۆکەخانه و فرۆکەكان به جۆریک له گەل ياساو رېئمايیە کانی نیو دولتى و ناو خوبى گونجاو بىت له جىيەجى كردنی پىرەوی تاييەت به ئاسايىشى فرۆکەخانه و فرۆکە كان.

**بىستەم:** وەرگرتنى رېکاره کانی بەرایى سەبارەت به مامەلە كردن له گەل رووداوى فرۆکە كان كەلە فرۆکەخانه کان يان له دەرەوەيان روودەدەن، تاوه کو لىزىنە کانی لىكۆلىنەوهى تاييەتىند دەگەنەجى و ھاو كاريکردن و بەرددەوامبۇون له گەلياندا له بە كۆتاھىپانى پرۆسە کانی لىكۆلىنەوهى.

**بىست و يەكم:** بنياتنانى فەرمانگە کانى (كەرەنتىنە\_ قورمتىنە) و كشتوكال له فرۆکەخانه کان و چاودىرى كردنى پىادە كردنى بۆ رېرەوو رېئمايیە کانی نیو دولتى و ناو خوبى.

**بىست و دووەم:** ئەنجومەن بۆى ھەيءە بەشىك له دەسەلاتە کانى بە سەرۆكى ئەنجومەن بىسپىرى.

### **ماددهى دەيەم :**

سەرۆكى دەزگا ئەم دەسەلاتانە خوارەوە ئەنجامدەدا:

**يەكم:** بەریوەبردنى كاروبارى دەزگاو سەرۆكايەتى دانىشتنە کانى ئەنجومەن سەرپەرشتى فەرمانگە کانى سەر بەدەزگا دەكات.

**دووەم:** نويئەرايەتىكىردى دەزگا له كۆبۈنەوهو كۆنگەرەو سىمینارو ئەلقلە کانى خويىندى تاييەتىند لەناوهە و دەرەوەي عىراق دواى وەرگرتنى رەزامەندى وەزير.

**سېيەم:** نويئەرايەتى كردنى دەزگا له بەرددەم دادگاو فەرمانگە کانى پەيوەندىدار.

**چوارەم:** ئىمزا كردى ئەو نووسراوانە لە دەزگاوه دەرددەچى.

**پىتىجەم:** رەزامەندى نواندى لە سەر سەرفەركەرنى بېرە پارە کان بە پیشی رېئمايى و ياسا کانى بەرکار.

**شەشم:** ئىمزا كىردىنى ھەموو گىرىيەستە كازىپەيوەندىدار بە دەزگا دواى بە دەستهينانى رەزامەندىيە كانى ئوسولى.

**حەوتەم:** دامەزرا ندىنى لىژنە كانى ھونەرى و بە كارخستان و كارگىرى و دارايى و ياسايى و ئاسايىشى و ھەرلىژنەيە كى دىكە كە بەپىي پىداويسىتىيە كانى كار بە پىويسىتى بزانى.

**ھەشتەم:** ئىفاد كىردىنى فەرمابەران دواى بە دەستهينانى رەزامەندى لايەنە كانى تايىەتمەند.

**نۆيەم:** سەرۋى كى دەزگا بۇي ھېيە بەشىك لە دەسەلاتە كانى بە يارمەتىدەرى سەرۋى كى دەزگاوبەرييەبەرە گىشتىيە كان بىسىپىرى بۇ ئەوهى بتوانى ئەركە كانيان وەكۆ پىويسىت بە جىيېھىن.

## بەشى پىنچەم

### دارايى

#### ماددهى يازدهم :

دارايىيە كانى دەزگا لە مانە پىلە دىت :

يەكمەم: ئەوي لە بودجهى سالانەي گشتى بۇي تەرخان دەكرى.

دووەم: بە خىشىشە كانى دارايى و غونەبىي (العىينية) و پىدانە كانى (المبات) پىشكەشى دەكرىن.

سېيەم: هەر تەرخان كىردىكى دارايى كە حکومەتى هەرىم پىشكەشى دەكات

## دەروازەسىيەم

### فرۆكەخانە و دەزگا كانى خزمۇتگۈزارى فرۆكەوانى

#### بەشى يەكمەم

#### بنیاتنانى فرۆكەخانە كان و بەرييەبىردن و بەكارهىنانى

#### ماددهى دوازدهم :

ھەموو فرۆكەخانە كانى شارستانى و دەزگا كان و بىناو مولىك و ئامىرۇ كەرسىتە و ويسىتكە كانى بەتەل و بىتەل و منارە كان و يارمەتىيە كانى فرۆكەوانى ، بە ناوەندە كانى گشتى (المرافق العامة) دادەندرىن ، مولكايەتىان بۇ دەزگا دەگەرىتەوە.

## **ماددهی سیازدهم:**

دوزگا چاودیری ئاستى ژاوهڙاوی رېگه پىدر او بۆ فروکه کانى فروکه خانه کانى هەريم به کار دىن ، ده کات، بۆدلنيا بون که تاچ راده يەك لە گەل بەرزه فتکارى و رىنمايە کانى لە دەسەلاتى فروکه وانى عيراق دەرده چىت، دەروات.

## **ماددهی چواردهم:**

يە كەم: دوزگا كرى و رەسمە کان ديارىدە کات لە بەرامبەر بە کارھينانى فروکه خانه کانى هەريم يان بە کارھينانى بەشىكى و هەروەها بەرامبەر ئاسانكارىيە کانى فروکه وانى ئاسمانى و خزمەتكۈزۈرەيە کانى جولانەوەي ئاسمانى كە پىشكەشى دە کات لە ئاسمان و زەۋى ئەو فروکه خانانەو ھەر خزمەتىكى دىكەي پىشكەشى دە کات ، بەپى پەيرەويك بەپى ئەم ياسايەوە دەرده چىت.

دووەم: ئەو پەيرەوەي بەپى بىرگە(يە كەم) ئەم مادده يەدەر دەرە چىت دەستبىشانى حالەتە کانى بەخشىن و كەمكىرنەوەي كرى و رەسمى ديارىكراو دە کات.

## **بەشى دووەم**

### **مافە کانى ھاوشانى (ارتقا) ئاسمانى**

## **ماددهی پازدهم:**

مافي ھاوشانى تايىهتى دادەمەزرى بەناوى ( مافە کانى ھاوشانى ئاسمانى) بۆ دابىنكردنى سەلامەتى فروکه وانى ئاسمانى و بەباشى كاركىردى ئامىرە کانى پىسەوە بەندە و ئەمانەي خوارەوە ئەنجام دەدات:

يە كەم: لا بىردى يان قەدەغە كردنى بەرپا كردنى ھەر بالاخانە يەك يان بىياتنان يان دارچاندى يان ھەر كۆسپىك، ھەرچۈنىك بىت يان ديارىكىردى بەرزىيە كەمى، ئەگەر لە شۇئە کانى چواردهورى فروکه خانە کانى هەريم و دوزگا ئامىرە کانى فروکه وانى بىت.

دووەم: لا بىردى يان قەدەغە كردنى درىز كردنەوە يان جىڭىر كردنى تەلەكان لە ھەر جۆرىك بىت.

سىيەم: دانانى نىشانە کانى ئاگادار كردنەوە دەربارەي ئەو كۆسپانەي مەترىسى لە سەر سەلامەتى فروکه وانى ئاسمانى دروست دە كەن، لە ئاسمان و زەۋى فروکه خانە کانى هەريم.

## ماددهی شازدهم:

دهزگا به بهرزهفتکاری و رینمايه کانی دهسه لاتی فروکهوانی شارستانی عیراق دایدهنی، پابهند دهبیت تاییهت به چوارچیوه رادهی مافه کانی هاوشنی ئالسانی و ئهو ناوچانهی لیی داده سهپی.

لە بەررۇشنايی حوكمه کانی پاشکۆی چواردهمی رىكىكەوتنامەی شىكاگۇ، و ئەوهی دهسه لاتی فروکهوانی شارستانی عیراق بۇ دابىنكردنی سەلامەتى فروکهوانی ئالسانی بپيارى له سەر دەدات.

## ماددهی حەقىدەم:

نابى هىچ بالاخانىيەك بنىاتېرى يان هىچ كۆسپىك بەرپابكى لە ناوچە کانى دەكەونە ژىر مافه کانی هاوشنى ئاسمانىيەوه، يان هىچ گۇرانكارييەك لە سروشتى يان رووى بە كارھينانى ئەو زەويانەي ملکەچى ئەو هاوشنىيەن، بىكى، تەنيابە پىيىگە پىدانى پېشىنە لەلايەن دهزگاوه نەبى و بەپى ئەو مەرجانەي دىارىدەكت.

## ماددهی ھەزىدەم:

يەكەم: نابى هىچ منارەيەك تىشكىدەر يان بى تەل لە شوينە کانى تەنيشت فروكەخانە کانى ھەرىم بنىاتېرى تەنبا دواى رەزامەندى دهزگانەبى.

دوووهم: دهزگا بۇي ھەيە ھەر ئامىرىيەكى تىشكىدەر لاپات يان ھەموارى بکات، چونكە بۇي ھەيە ئامىرىه کانى تىشكىدەر يارمەتىدەر فروكەوانى ئاسمانىيە کانى كە لە فروكەخانە کانى ھەرىمدا بەكار دىن چەواشە بکات، ھەروھا بۇي ھەيە ئەوهى پېۋىستە لە كۆتكىردىن بسىپىنى بە سەر ئەو دهزگايانەي دوكەلىان لى بەرزدەبىتەوه، يان ھەر مادەيەكى دىكە كە بۇي ھەيە كارىگەرەي بە سەر بىنېنەوه ھەبىت لەتەك فروكەخانە کانى ھەرىمدا يان بەسەر دابىنكردنی سەلامەتى فروكەوانى ئاسمانى لەو فروكەخانانەدا.

سېيىھم: پېۋىستە ھەركەسىك خاوهن ئامىرىه کانى كارەبا يان ئەلىكتۇنى يان ئامىرىه کانى گەياندىن يان دهزگا کانى گانىي جىڭىر يان جولاو، بىت يان بەكاريانبەيىنى، كە بۇي ھەيە تىكەلاوېيەك دروست بکات و كۆسپ بخاتە بەردهم ئامىرىه کانى بى تەل يان ئامىرىه کانى يارمەتىدەر فروكەوانى ئاسمانى كە لە فروكەخانە کانى ھەرىم بەكار دىن، پابەندىبىت بەرىۋوشوينە کانى كە دهزگا دەستىشانى دەكات بۇ لابردە ئەو تىكەلاوېيە.

چوارەم: دهزگا مافى ئەوهى ھەيە داوابى بەكارنەھىناني ئامىرىه کانى كارەبا يان ئەلىكتۇنى يان ئامىرىه کانى گەياندىن بکات، يان لابردە دهزگا کانى گانىي ئاماڙە بۇ كراو لە بىرگە (سېيىھم) ئەم ماددهي ئەگەر پېۋىستى بەھو كەرد.

## **ماددهی نوْزدهم:**

دهزگا مافی ئەوهى ھەيە داواى تەرخانکردنى زھوى و خانوبەرهى پىويست بکات بۆ ويستگە كانى ئامىرى بى تەل و ئامىرى كانى تاييدت به فروكەوانى ئاسمانى وەرئامىريان رىكخەرە كانى دىكەي بە پىويستى بزانى بۆ كارى فروكەخانە كان، بەپىي ياساكانى بەركار بۆ ئەم مەبەستە.

## **ماددهی بىستەم:**

بەپىي رىساو ياساكانى گشتى قەربويەكى گونجاو دەدرىت بەرامبەر بە داسەپاندى مافەكانى ھاوشانى ئاسمانى.

### **بەشى سىيەم**

#### **پاراستنى فروكەخانە كان و فروكەوانى يارمهتىيەكانى فروكەوانى**

## **ماددهى بىست وىيەكەم:**

بەبەشدارىكىردن لەگەل دەسەلاتە كانى تايىەتىندى دىكە دهزگا چاودىرى رادەي پابەندبۇون بەبەرزەفتىكارى و رېنمايسە كانى دەسەلاتى فروكەوانى شارستانى عىراق دايىدەنى، دەكەت، و وەرگەتنى ئەوهى بەپىويستى دهزانى بۆ پاراستنى ئاسايىشى فروكەخانە كانى سەر بەون، و مسوڭەركەدنى سەلامەتى فروكەكان و يارمهتىيەكانى فروكەوانى، و بۆي ھەيە لە پىتاو ئەوانەدا ئەمانەي خوارەوە ئەنجامبدات:

يەكەم: كۆت خىستە بەردەم و قەدەغە كەدنى چۈونە ناوى تاکەكان بۆ ھەندى شويىنى فروكەخانە.

دووەم: دلىبابۇون لەكەسايەتى ئەو تاكانەو ئەو نەفەر ھەلگەرانەي دەچنە ناو فروكەخانە و چاودىرىكىردىان و بەدەنگ ھېتاني ھەركەسىك گومانى لى بىرى و ئەگەر پىويست بکات بېشىكىندرى.

سىيەم: پېشىنەن ھەر نەفەر ئەوهى لى بىرى كە چەك يان مادەيەك تواناي سووتانى ھەيە، و ھەللىگەر تۈوه، يان ھەرمادەيەكى دىكە دەتوانرى بۆ كارى تىكىدەرانە يان توندو تىزى يان ھەرسە كەرن بەكاربىت لە كاتى گەشتە كەدا.

## **ماددهی بیست و دووه‌م:**

یه کم: ریگا به هیچ که سیک نادریت لهناو فروکهدا بهبی ریگه پیدان چهك يان ماده کاني تواناي سوتانيان ههيه يان هرماده يه کي ديكه که ده تواندری بو هر کاريکي تيکدهرانه يان توندو تيزى يان هرهشه کردن به کاربهيندریت له کاتي گهشته کهدا هه لگريت.

دووه‌م: ئه گهر کاروباره که ئه وه بخوازى که چهك يان هرماده يه که ده توانري بو کاريک له کاره کاني تيکدهرانه يان توندو تيزى يان هرهشه کردن به کاريكت بگوازريت‌هه و، پيوسيت‌هه خاوهنه که‌ي راده‌ستي نويته‌ری کاريپك‌هه ری ئاسمانی (وه بهريت‌هه) بکات بهر له چوونى بو ناو فروکه که، و ئه و که‌سەي ئه رکيھتى له شويئيکي فروکه که دايىنى که کەس له نەفهه کان نەتوانى بىگاتى، هەروهه پيوسيت‌هه بيدات‌هه و به خاوهنه که‌ي دواي به كۆتاھاتنى گهشته که.

## **ماددهی بیست و سییه‌م:**

دەزگا لەھەر فرۇكە خانه‌يەك لە فرۇكە خانه کانى هەريم لىژنەيە کي ئاسايىش پىك دەھىئى بەپى ئه و رېنمايانه لە دەسەلاتى فرۇكە وانى شارستانى عىراق‌هە ماھەنگى دەكرى، لەوانه‌ي

### **دەرواژەي چوارم حوكمه كۆتاپيەكان**

## **ماددهی بیست و چوارم:**

لەنيوان دەزگاو دەسەلاتى فرۇكە خانه کانى شارستانى عىراق‌هە ماھەنگى دەكرى، لەوانه‌ي پەيوەندى هه‌يە به لاينه کانى ئابورى و پەرسەندنەوە، و هەرشتىك پيوسيت بىت بو چاكىرىنى ئاستى به جىھىيانى خزمەتگوزارييە كان لە فرۇكە خانه کانى عىراقا.

## **ماددهی بیست و پىنچەم:**

ريگا نادریت به هیچ کەسىکى سروشتى يان مەعنەوى، هیچ چالاکيەك لە چالاکيە کانى خزمەتگوزارييە کانى سەر زھوي ئەنجامبدات، بەرلە بە دەستھىنانى رېيىدانى داواکراوو باورنامەي كارگوزاري گونجاو بو ئەنجامدانى ئەو چالاکيائە.

## **ماددهی بیست و شهشتم:**

یاسای فرۆکەخانەی شارستانی هەولێر ژمارە (20)ی سالی 2003 کە لەلایەن ئەنجومەنی نیشتمانیی هەریمی کوردستان - عێراق دەرچووە، هەلّدەوەشیتەوە.

## **ماددهی بیست و حەوتەم:**

وەزیر، بۆی ھەیە رینمايی پیویست بۆ ئاسانکردنی جییەجی گردنی حۆكمە کانی ئەم یاسایە دەربکات.

## **ماددهی بیست و ھەشتەم:**

پیویستە لەسەر ئەنجومەنی وەزیران و لایەنە پەيوەندیدارە کان حۆكمە کانی ئەم یاسایە جییەجی بکەن.

## **ماددهی بیست و نویەم:**

ھەر دەقیکی یاسایی یان برياريک کە لە گەل حۆكمە کانی ئەم یاسایەدا ناکۆك بیت کارى پى ناکریت.

## **ماددهی سییەم:**

ئەم یاسایە لەرۆژی بلاو کردنەوەی لە رۆژنامەی فەرمى (وەقایعی کوردستان) ھوھ جییەجی دەکریت.

محمد قادر عبد الله

(د. کمال کەركوکى)

سەرۆکی ئەنجومەنی نیشتمانیی کوردستان - عێراق / بهوھ کالەت

## هۆیەکانی دەرچووادنى ئەم ياسايمە

لە چوارچىوهى ئامانىجى سىياسى و ئابورى و كۆمەلایەتى هەرىم كە بايەخى تەواو بە چالاڭى ئابورى و خزمەتكۈزۈرى پىشىكەش بەكۆمەلگە دەدات لەسەر بنەماي گەشەي بازىرگانى و پەرەپىدانى شارستانى بۇ ئاسانكاري پەيوەندى هەرىم لە گەل جىهانى دەرەوه و دابىن كردى خزمەتكۈزۈرى و ئاسايىش بۇ گەشتىراران لە فرۆكەخانەكان دواى دانانى ياساكان و مىكائىزمى پەيوەست بە مسوّگەر كردى دابىن كردى شارەزايەتى ھونەرى و توانانى دارايى پىويست بۇ ئەم مەبەستە.

و لەپىناو دابىن كردى ماوهى گونجاو بۇ گەشەندىن و پەرەسەندىن فرۆكەخانەكانى هەرىمى كوردىستان بەشىوهەك كە بگۈنجىت لە گەل ئەو گەشەندىنانە كە لەبوارەكانى گواستنەوە ئاسمانى لەسەر ئاستى جىهاندا ئەنجامدراوه، ئەم ياسايمە دانرا.

---

تىپىنى: ئەم ياسايمە بە بىيارى ژمارە (29) ئى سالى 2008 لەلايەن سەرۋىگى هەرىمى كوردىستانەوە دەرچوينرا